

# GARMER & THESINGE EXPRESS

Maandelijks Nieuwsblad voor Garmerwolde, Thesinge en omstreken

46<sup>e</sup> jaargang - juni 2020

## Geslaagden Thesinge

Deze Taisner jongeren hadden een bijzondere ervaring: je einddiploma krijgen zonder examen en alles wat daarbij hoort: blokken, spanning, ontlading en dan: feest! (of teleurstelling). Myla Uitham vroeg ze zelf te vertellen hoe ze het hebben ervaren. (diverse fotografen)



▲ Anouk van Dijken (16)

Ik heb vier jaar lang het niveau tl (theoretische leerweg, red.) gevolgd op het Werkman vmbo. Het was heel raar om in deze tijd bezig te zijn met school. De ene dag zie je je vrienden nog en een paar dagen later gaat Nederland op slot. Al het werk wat we moesten doen werd op Magister (een online onderwijssysteem, red.) gezet en je moest het voor een bepaalde tijd weer inleveren. Wij hebben eigenlijk niet echt gebruik gemaakt van videobellen; het was maar een paar keer en het was niet verplicht. Ook heb ik ook een online toetsweek gevolgd. De toetsen werden nu ook weer op Magister gezet en deze moest je binnen 2 of 2,5 uur inleveren. Al met al was het een erg raar idee om zo met school bezig te zijn. Ik ga nu de opleiding Interieuradviseur doen bij het Alfa College in Groningen.

► Arjen Plijter (15)

Ik heb op Terra Winsum gezeten en heb daar mijn gl-diploma (gemengde leerweg, red.) gehaald. Ik ga nu eerst voor bedrijfstechnicus leren. Ik vond het wel lekker in deze bijzondere tijd, ben gelijk aan het werk gegaan toen ik niet meer naar school hoefde.



▲ Karlijn van den Berg (bijna 18)

Toen op 24 maart werd meegedeeld dat de eindexamens niet doorgingen, voelde ik vooral teleurstelling. Dit betekende namelijk ook geen LSD (laatste schooldag), gala of opluchting als het klaar is. Na zes jaar vwo voel ik nu niet echt een afsluiting, maar ik heb 4 juni wel met trots mijn diploma gevierd. Volgend jaar ga ik beginnen aan de studie fysiotherapie aan de Hanzehogeschool.



▲ Emiel Ridder (16)

Ik heb TL gedaan op het Werkman vmbo. Hierna ga ik naar het Alfa College voor de opleiding tot software developer.



▲ Steven ten Cate (16)

Ik kom van de kader beroepsopleiding, het was voor mij raar om in één keer alles om te zetten om thuis te werken aan school. Ik heb vooral mijn best gedaan om alles bij te benen van alle opdrachten die ik mee kreeg van school. Ik ga naar de VeVa opleiding (Veiligheid & Vakmanschap) in de stad Groningen. Ik hoop daar veel te leren.



▲ **Annemijn Uitham (18)**

In 2018 heb ik mijn havo-examen gehaald, ik heb er twee jaar bij geplakt en nu heb ik mijn vwo-diploma binnen. Het was een gekke afsluiting van mijn middelbare schoolperiode aan het CSG Wessel Gansfort vanwege corona en ik heb helaas de reisplannen voor mijn tussenjaar moeten uitstellen. Desondanks kan ik niet wachten om in september te beginnen met de *bachelor* biologie aan de Rijksuniversiteit Groningen.



▲ **Ale ten Cate (16)**

Na zes jaar op het Praedinius Gymnasium te hebben gezeten ben ik nu geslaagd. Ik had mij het einde van mijn schoolcarrière natuurlijk wel anders voorgesteld, het voelt nog enigszins als een anticlimax. Desalniettemin kan ik terugkijken op de fantastische tijd die ik wél heb gehad, eerlijk gezegd ben ik nu ook wel toe aan iets nieuws. Volgend jaar begin ik met studeren aan de RUG, daar ga ik een dubbele *bachelor* sterrenkunde en geschiedenis volgen.



▲ **Imany Liefhebber (bijna 19)**

Na zeven geweldige jaren op het Parcival College te hebben gehad, heb ook ik eindelijk mijn havo- diploma binnen! Ik vond het jammer dat we geen 'echte' examens moesten maken, want zo'n spannende periode hoort er toch een beetje bij. In september begin ik aan de opleiding journalistiek. Een nieuwe uitdaging waar ik ontzettend veel zin in heb.



◀ **Cato Krol (18) - links op foto - en Joeki Bijkerk (19)**

Vroeger deden wij altijd alles al samen, eerst samen op de crèche bij Marina, vervolgens op CBS De Til en nu hebben wij beiden na zeven jaar ons vwo-diploma behaald op het Stadslyceum!

Toen de scholen sloten door corona was er voor ons veel onduidelijk over hoe het examenjaar zou aflopen. Hierdoor was het soms lastig om gemotiveerd te blijven. We zijn nu heel blij dat we beiden onze laatste SE-week goed hebben afgerond en ons diploma hebben behaald!

Cato gaat hierna sociaal juridische dienstverlening studeren en Joeki gaat fysiotherapie studeren, allebei aan de Hanzehogeschool in Groningen.

## Bedankt

Bij dezen willen we iedereen bedanken voor het medeleven om het overlijden van de vader van Marluce (en schoonvader van Johan). De vele kaarten, bloemen en berichten doen ons goed in deze moeilijke tijd.  
Vriendelijk bedankt.

*Garmerwolde, Marluce Lopes Paixao  
en Johan Jansen*

*Tatiana*  
haarstudio

Plan uw afspraak via de website:  
[www.Haarstudio-Tatiana.nl](http://www.Haarstudio-Tatiana.nl)

Oude Rijksweg 33 Garmerwolde  
Tel. 06 52 689 239

\*t Groninger Landschap op z'n mooist

Gerard Kingma  
reis- en natuurfotografie

Geef een afdruk cadeau -  
origineel en persoonlijk!

Bezoek de website voor het laatste  
nieuws over workshops en exposities

Havenstraat 5 - 9797 PL Thesinge  
[www.kingma.nu](http://www.kingma.nu)  
[gerard@kingma.nu](mailto:gerard@kingma.nu)  
050 3023813



*gini  
werner*

[info@needser.nl](mailto:info@needser.nl)

**NEEDSer**  
Native-English Editing  
& Translation Service  
[www.needser.nl](http://www.needser.nl)

# Verbouwing De Leeuw bijna klaar

In de Garmer & Thesinger Express wordt u min of meer regelmatig op de hoogte gehouden van de stand van zaken van de verbouwing bij dorpshuis De Leeuw.

Een paar dingen zijn zeker even het vermelden waard:

- Buurtzorg is eind mei terugverhuisd naar het dorpshuis. Zij hebben nu hun kantoorruimte op de begane grond, daar waar vroeger de stoelen stonden opgestapeld (heel vroeger heette dat de kleine zaal). Buurtzorg heeft daardoor ook een eigen entree gekregen;
- tegen de tijd dat u dit leest hebben we net een open-huisdag gehouden, op 20 juni. Een veertigtal dorpsgenoten en andere geïnteresseerden konden in een korte rondleiding bekijken hoe het vernieuwde dorpshuis er nu van binnen uitziet;



Dorpshuis De Leeuw is zo goed als klaar (foto Sieb-Klaas Iwema)

- Roanne wordt onze nieuwe beheerder. Ze wordt bijgestaan door een paar vrijwilligers uit Garmwerwolde. Dat kan handig zijn, bijvoorbeeld bij het overhandigen van de sleutel aan een huurder van de zaal, bij het aannemen van een bestelling van een leverancier, of bij het langs de weg plaatsen van de afvalcontainer;
- het project 'Renovatie, versterking en nieuwbouw van dorpshuis De Leeuw in Garmerwolde' is nu, na circa zes jaar, afgerond. De contractuele oplevering zal 3 juli plaatsvinden;
- u ziet de komende maanden nog wel werklieden rond De Leeuw aan de slag, want we hebben afgelopen herfst besloten dat ook de buitenboel van het voorhuis (café en kantoor Buurtzorg) grondig opgeknapt moest worden. Dit is een aparte opdracht geworden, los van het grote project. Dat opdelen van het project in een groot deel en een kleiner deel hebben

we bewust gedaan. Op die manier kon je onverwachte tegenvallers bij het grote project opvangen door het kleinere projectje nog een jaar of zo uit te stellen. Maar, afgezien van de slechte staat van de kap van de oudbouw (café, keuken en kleine zaal), zijn we geen grote tegenvallers meer tegengekomen. En de vervanging van die kap kon uiteindelijk voor het grootste gedeelte betaald worden uit de projectbijdrage van de NAM/NCG. Verder maakte een 'goedkope' hypotheek van het Restauratiefonds het opknappen van de buitenboel een stuk gemakkelijker;

- afgelopen week heeft Mast de inboedel teruggebracht. Bijna alles staat nu zo'n beetje op de plek waar het hoort;
- het café krijgt andere stoelen en tafels. Die zijn inmiddels ook gearriveerd. De zware oude

spullen hebben we vorig jaar al verkocht; verder is de keuken klaar, hangen de gordijnen er, doen alle lampen het en werkt de ventilatie en de verwarming. Dus we kunnen los . . . zou je denken. Maar . . .

- hoewel we als dorpshuis inmiddels weer 'open' mogen, zij het met een beperkt aantal personen, hebben we besloten dat we pas vanaf maandag 31 augustus weer open gaan voor de verenigingen.

Zoals de zaken er nu voorstaan zal de feestelijke heropening van ons dorpshuis ergens in september plaatsvinden. Zodra we een datum hebben gekozen, hoort u dat natuurlijk meteen!

Het Bouwteam, Henk Vliem

## Wims Iraanse keuken

In vorige edities van deze krant heeft u kunnen lezen over de sponsoractie 'Eten voor Iran' van Wim Velema. Het 'restaurant' van Wim kan nu niet doorgaan. Maar Iraans eten kunt u wel als u dit recept zelf maakt. Een bijdrage aan de goede doelen in Iran kan natuurlijk ook. Mail naar [wimiran@gmail.com](mailto:wimiran@gmail.com).

### Tah Dig

Tah Dig wordt in Iran heel veel gegeten. Het is een rijstkoek met een knapperige buitenkant en een zacht romige binnenkant, vaak geserveerd met een stoofpotje van vlees en groente. In dit recept is gekozen voor geroosterde groente.



### Ingrediënten:

200 gr basmatirijst	2 pastinaken
150 ml volle yoghurt	2 wortels
1 tl zout	1 venkel
2 el boter	1 rode ui
2 el olie	olijfolie

### Instructies:

- 1 Doe de rijst samen met ruim water en een goede snuf zout in een pan. Breng aan de kook en laat 10 minuten koken. Giet de rijst dan af en doe weer terug in de pan. Voeg hier de yoghurt en 1 theelepel zout aan toe en roer alles goed door.
- 2 Doe boter en olie in een pan met deksel. Als de boter is gesmolten zorg je dat deze goed is verdeeld over de bodem en de zijkanten van de pan.
- 3 Doe dan de rijst in de pan en verdeel deze over de bodem. Druk de rijst lichtjes aan.

Tah Dig (foto Wim Velema)

- 4 Maak vijf gaten in de rijst zodat de stoom kan ontsnappen. Zet het vuur laag en doe het deksel op de pan.
- 5 Vouw twee theedoeken op tot de maat van het deksel en leg deze op het deksel. Laat de pan 20 minuten op het vuur staan. Zet het vuur dan uit en laat de pan nog 10 minuten staan.
- 6 Maak ondertussen de groenten. Verwarm de oven voor op 180°C. Was alles en snij de pastinaak en wortels in de lengte in kwarten. Snij de venkel en ui in partjes. Leg eerst de wortel, pastinaak en venkel in een ovenschaal en besprenkel met olie en zout. Bak deze 30 minuten tot ze zacht zijn. Voeg de laatste 10 minuten de ui toe.
- 7 Haal het deksel van de pan en schud de Tah Dig een beetje los in de pan. Leg dan een bord op de pan en draai deze samen om, zodat de gebakken Tah Dig op het bord valt.
- 8 Serveer de geroosterde groente erbij. Garneer het eventueel met een blaadje (venkel) groen.

Wim Velema



## Lotus uitvaartverzorging en -begeleiding

Nellian Dijkema en medewerkers

Bovenrijgerweg 19 | 9797 TD Thesinge | 06 53767142 | www.lotusuitvaart.nl



informatie en vormgeving rondom de dood: Schoolholm 3, Groningen



## Ritsema

administratie en  
belastingadvies

administratie en  
belastingzaken  
voor ondernemers  
en particulieren

Stationsweg 12, 9781 CH Bedum  
T (050) 302 13 19 | E info@wimritsema.nl  
www.wimritsema.nl

## AGRISHOP VERSWINKEL

Boerderijverkoop:

- groenten en fruit
- fruitmanden
- aardappelen
- scharreleieren
- vlees
- boerenzuivel
- salades en rauwkost
- brood

Dorpsweg 1 Garmerwolde  
T 050 - 4042921  
F 050 - 4042922

Goed en gezond van de boerengrond



Dorpsweg 69, Garmerwolde  
Postadres Kapelstraat 13  
9797PJ Thesinge  
06 83799444  
info@avecplezier.nl  
www.avecplezier.nl

Koffie & taart  
Lunch  
Borrel  
Diner



AvecPlezier  
atelier

## HOEKSTRASERVICE

THESINGERLAAN 3  
9797 TE THESINGE  
050- 302 19 77  
HOEKSTRA4IN1.NL

VOOR ALLE ONDERHOUDSWERKZAAMHEDEN  
VOOR UW AUTO EN TUINMACHINE,  
WAARBIJ SERVICE EN KWALITEIT TEGEN  
EEN BETAALBARE PRIJS VOOROP STAAN!

OOK VOOR VERKOOP EN STALLING!

## FINANCIËN IN DE ZORG

## FINDZO

Annelies Hofstede

ADVISEERT EN  
ONDERSTEUNT  
ZORGINSTELLINGEN

www.findzo.nl

## TAMMELING Montage



Ambachtsweg 1

9791 DD Ten Boer

T 050 5425084

M 06 30881547

info@tammelingmontage.nl

www.tammelingmontage.nl

Massagepraktijk  
Carla Winkelman

Ontspanningsmassage  
Therapeutische massage  
Sportmassage

www.carlawinkelman.nl  
info@carlawinkelman.nl

G.N. Schutterlaan 7  
9797 PA Thesinge  
06 16 13 48 54

Last van:

- stress
- slapeloosheid
- pijnlijke spieren
- rugpijn
- hoofdpijn
- of gewoon zin in ontspanning ?

Dan bent u van harte welkom !



## Onder Ons

afscheid en uitvaart  
samen in eigen hand



06 1998 50 15 • melden van een overlijden kan dag en nacht  
Mariele Mijnlief • info@onderonsuitvaart.nl • www.onderonsuitvaart.nl

Voor al uw  
aardbevings-  
schade  
Onderhoud  
Verbouw  
Kozijnen



## JAN BOSS timmerbedrijf

Rijksweg 13  
9917 PS Wirdum

jan@timmerbedrijfjanboss.nl  
www.timmerbedrijfjanboss.nl

0596 572351  
06 55165522



## RITSEMA Sierbestrating



Bornholmstraat 4  
9723 AX Groningen  
050-3138600

Olgerweg 17  
9723 EA Groningen  
info@ritsema-sierbestrating.nl

www.ritsema-sierbestrating.nl

# Van Torres del Paine naar Garmerwolde

**Op woensdag 4 maart stapten mijn vriend Martin en ik dolgelukkig op het vliegtuig naar Buenos Aires. Onze droomreis van vijf maanden backpacken door Zuid-Amerika ging beginnen! Wie had toen kunnen bedenken dat het compleet anders zou lopen.**

## *Droomreis voorbij*

Na een week in Buenos Aires gingen we naar het natuurpark Torres del Paine, in Chileens Patagonië. Daar hebben we een vijfdaagse *hike* gemaakt in de prachtige natuur, compleet afgesloten van de bewoonde wereld en dus ook zonder wifi. Toen we nietsvermoedend uit het park kwamen, bleek dat de grenzen gesloten waren vanwege het coronavirus. Onze oorspronkelijke planning om terug naar Argentinië te gaan kon dus niet meer doorgaan. De enige optie was om naar Puerto Natales te gaan, een klein dorpje anderhalf uur verderop.

De volgende middag belden mijn ouders. Na wat vrolijke verhalen van onze kant kwam met pijn en moeite bij hen het hoge woord eruit: 'We denken dat jullie naar huis moeten komen.' Onze eerste reactie was 'Dacht het niet!'. Na veel wikken en wegen hebben we toch moeten besluiten om niet ons hart te volgen, maar ons

verstand. Onze droomreis was voorbij voordat hij goed en wel begonnen was.

## *Hiken wordt wandelen*

Er volgde een week met veel stress, onzekerheid en onduidelijkheid. De situatie veranderde per dag en soms zelfs per uur. We konden redelijk makkelijk binnen een paar dagen van het zuidelijkste puntje van Chili naar de hoofdstad Santiago komen. Een vlucht naar Europa was een ander verhaal. Ticketprijzen schoten omhoog, betalingen mislukten, vluchten werden weer geannuleerd, vliegvelden in Europa stelden eisen. Uiteindelijk heeft de vriend van mijn zus tickets voor ons weten te boeken. En zo stonden we op maandag 23 maart weer op Schiphol. En na een uren lange reis op het tochtige, verlaten station van Groningen.

Helaas konden (en kunnen) we nog niet terug naar ons huis in Utrecht, want dat hebben we onderverhuurd. Na tijdelijk in vrijwillige quarantaine te hebben gezeten in een appartement in Groningen, wonen we nu weer bij mijn ouders en slaap ik weer in mijn kinderkamer. In plaats van *hiken* in Patagonië wandelen we nu langs de Stadsweg. En ook dat heeft zijn charme!

Charlotte Benneker



Martin en Charlotte bij de 'Mirador las Torres' (eigen foto)

# Werkzaamheden Garmerwolde

## *Industriewaterzuivering*

BAM Infra schiet lekker op met de bouw. Het ijzeren geraamte en de prefab wanden van het grondstoffengebouw staan er. Evenals de wanden van de slibindikker-silo en het ijzeren geraamte van het pompgebouw. Plus de wanden van nog vier silo's: de twee grootste zullen dienen als industriewaterreservoir en twee kleinere zijn voor spoelwateropslag. Ook de binnen- en buitenwanden van het zuiveringsgebouw staan er inmiddels; dit zijn gestorte wanden. Van het influentgebouw (inlaat) worden de contouren ook al goed zichtbaar.



Overzicht in dronevlucht van de industriewaterzuivering in aanbouw (foto Sieb-Klaas Iwema)

## *Slibdepot*

Het gaat hard met het eruit halen van het ingedroogde slib en het op een hoop leggen bij de Eemskanaaldijk. Dat moet ook, want het kraanschip Bar-Melus uit De Krim (Overijssel) helpt nu ook mee om de grond richting Woltersum te vervoeren. Ook is er een grote hoop houtsnippers (compost) gebracht. Waar het voor is, weet ik nog niet; dat er broei in zit, weet ik wel.

## *Wandelpad?*

Langs de Fledderbosweg is vanaf de duiker tot aan de Grasdijkweg een schelpenpad aangelegd. Het lijkt erop dat het er zo is neergesmeten (zal wel niet zo zijn) want het loopt erg schuin af naar de sloot. Dat loopt niet erg lekker. Bovendien is het pad erg smal. Absoluut niet geschikt voor mensen met een rollator of andere hulpmiddelen.

Sieb-Klaas Iwema



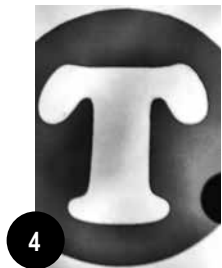
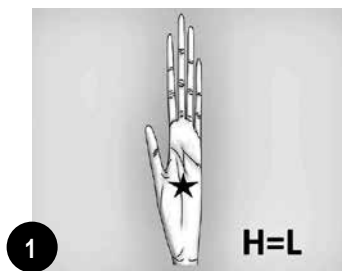
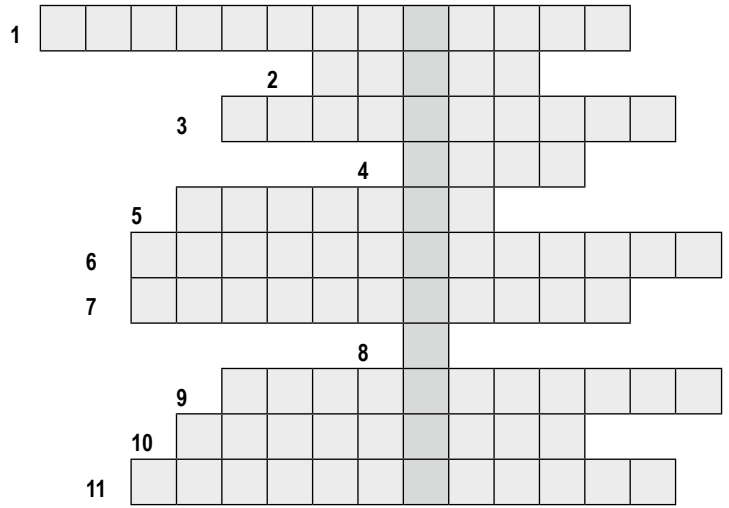
Het scheve schelpenpad (foto Sieb-Klaas Iwema)

# Zomerpuzzel

Hierbij wederom een heuse G&T-puzzel, de opvolger van wat in de volksmond inmiddels bekend staat als de 'coronapuzzel'. Deze keer een combipuzzel, bestaande uit verschillende soorten opgaven. Zo zijn daar cryptische omschrijvingen en ook zitten er weer een paar 'zoekplaatsjes' tussen naar specifieke teksten, woorden en getallen in onze dorpen (of er tussenin). Nieuw deze keer is een aantal beeldrebusen, schaamteloos afgekeken van mijn grote broer van het DvhN. Hoe dan ook, elke opgave verwijst op een of andere manier naar iets met betrekking tot Garmerwolde en/of Thesinge. Hiernaast staan de opgaven: het wijst zich verder vanzelf.

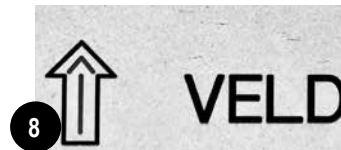
De letters in het donkere gedeelte vormen een toepasselijk woord. Stuur deze oplossing voor **15 augustus** op en u maakt kans op een Agrishop-tegoedbon van **25 euro**. Inzenden kan via e-mail naar [puzzel@gentexpress.nl](mailto:puzzel@gentexpress.nl), of bij een van de bekende redactieadressen (zie colofon). Een fijne zomer!

Dr. B. Denker



Opgaven:

- zie beeldrebus
- zie afbeelding: we zoeken het woord links hiervan
- crypto: vissengemeente
- zie afbeelding: we zoeken het woord waar dit deel van uit maakt
- crypto: ziet u grasland of water?
- zie afbeelding: we zoeken de tekst die hier aan de andere kant staat
- crypto: wilden een groot aantal dit thema voor de feestweek?
- zie afbeelding: vind deze pijl en neem de letter waar hij naar wijst
- zie beeldrebus
- zie afbeelding: we zoeken het woord waar dit deel van uit maakt
- zie beeldrebus



## Puzzel april: de oplossing

Ondanks een mooie prijs en een herhalingsoproep heeft de redactie helaas geen oplossingen ontvangen van de beeldenpuzzel in de aprilkrant. Er is dus ook geen winnaar. Desalniettemin zijn er de afgelopen maanden verscheidene puzzelaars gespot die met de 'corona-editie' van de G&T in de hand door onze dorpen speurden. Ook werd bij sommige redactieleden veelvuldig naar hints gevist. Daarom hierbij de antwoorden zodat u ze nog even zelf kunt nagaan. Als alles was gevonden dan leverde dat de volgende oplossing op: **PUZZELVITAMINEN**

Oplossingen per opgave:

- S**P**ortpark
- De container voor kledinginzameling: 'Vol? Gebr**U**ik s.v.p. andere zijde'
- Borden langs de Dorpsweg: 'een hart voor **Z**one 30'
- Rioolwater**Z**uivering
- B**Eukering
- '60 Radarcontro**L**e' (Rijksweg)
- Veenhoe**V**e (Lageweg 17)
- Molen German**I**a
- 'Voor **T**hesinge' (Lageweg 4)
- 'Sleutel**A**dressen' (Bij de ingang van de Kloosterkerk Thesinge en kerk Garmerwolde)
- M**artini Manege (Lageweg 13A)
- Blijkvanger op de Stadsweg (bijv. bij kruising Lageweg)
- 'Erke**N**d gasfitter': bordje op smederijmuseum Smidshouk
- Hondenpoepschepjes op verschillende plekken in Thesinge: 'G**E**bruik de schep, dat scheelt een hoop'
- Trefpu**N**t



**Mechanisatiebedrijf  
Oudman Thesinge BV**

T 050 3021321 F 050 3023717  
[info@oudmanthesinge.nl](mailto:info@oudmanthesinge.nl)  
[www.oudmanthesinge.nl](http://www.oudmanthesinge.nl)

- Verkoop en reparatie landbouwmachines
- Gespecialiseerd in maatwerk
- Verkoop en reparatie tuin- en parkmachines
- Voor Service en kwaliteit

Dr. B. Denker

# Nieuwe bewoners in Thesinge

Voor Jan van Dehn, zijn vrouw Jeanette Toxopeus, hun zoon Jarno van Dehn en hun twee katten was het vanuit Oosterhoogebrug maar een kleine stap naar Thesinge. Jeanette kende het dorp al doordat zij er sinds vijf jaar senioren-gymnastiek geeft. Dat is een heel gezellige groep en ook het dorp vindt zij heel mooi en levendig.

Toen zij liet vallen dat ze er wel zou willen wonen bleek het huis aan de Schutterlaan op nummer 8 te koop te komen. Het gezin is heel blij met het mooie huis maar vooral met de ruime schuur. Jan is in zijn vrije tijd hout-draaier. Hij laat wat kleine voorwerpen zien die hij heeft gemaakt: vazen, schalen en ook een houten schijfpen. Hij kan van alles maken van hout en heeft nu alle ruimte voor zijn houtbewerkingsapparatuur. Op 23 mei zijn ze verhuisd en op dit moment wordt er flink geklust om alles te verven en in te richten.

## Werk en studie

In de 'coronatijd' heeft het werk van Jeanette stil gelegen. Zij heeft de Academie voor Lichamelijke Opvoeding gedaan, maar toen zij in 1987 aan de slag wilde was er in het onderwijs geen baan te vinden. Zo kwam ze in de automatisering terecht bij tabaksfabrikant Theodorus Niemeyer. Het oude vak bleef wel trekken en ze deed bij het CIOS in Heerenveen de opleiding Seniorensportleider en behaalde het Fitness A trainersdiploma. In 2015 werd ze zzp-er. Ze geeft per week les aan vijftien groepen op verschillende locaties. Haar werk is heel gevarieerd: senioren-sport, val-preventie, gymnastiek, wandelen en bootcamp. Dat is met alle nodige voorbereiding een vol weekprogramma.

Jan werkt in de ICT bij het detachingsbedrijf Polteq Test Services in Groningen. Hij krijgt opdrachten voor allerlei bedrijven in Noord-Nederland. Nu heeft hij een project in Leeuwarden, maar sinds half maart moet hij thuiswerken. Gezien de aard van zijn werkzaamheden kan dit prima en het bevalt goed, maar voor de spontane ruggespraak mist Jan zijn collega's wel. Doordat hij nu geen reistijd heeft houdt hij wel tijd over. Dat kwam goed van pas voor de verhuizing en nu voor de klussen in huis.

Zoon Jarno heeft een tussenjaar genomen. Hij is na de zomer aangeno-



Jan, Jarno en Jeanette in hun nieuw verworven tuin  
(foto Henk Tammens)

men bij kunstacademie Minerva in Groningen. Na de havo heeft hij de opleiding *Communication and Multimedia Design* gedaan, maar deze studie was niet wat hij ervan verwachtte. Hij werkt nu bij Broodje Ben in Groningen. Op een e-bike bezorgt hij belegde broodjes aan huis. Hij blijft voorlopig nog thuis wonen. Jarno fietst graag, maar heeft een scooter gekocht om wat sneller naar werk en sport te komen.

## Sport

Rugby is de sport waar ze alle drie gek op zijn. Dit doen ze bij Rugby Club Groningen op sportpark Esserberg in Groningen. Jeanette heeft vroeger ook in het Nederlands damesteam gespeeld maar zij doet op dit moment geen competitiewedstrijden meer. De rugbyclub is flink gegroeid de laatste jaren, dankzij meer bekendheid van deze sport door aandacht in de media. Voor wedstrijden moeten ze wel vaak het halve land door, omdat er vergeleken met het voetbal minder clubs zijn. Daarnaast rijden Jan en Jeanette beiden motor en fietsen ze ook graag. We hebben er een sportieve familie bij in het dorp.

Truus Top-Hettinga

# Verborgen verleden van Minne Koning: aanvulling

De klassieker *Het boek van Minne Koning* (1930) van de bekende folkloriste E.J. Huizenga-Onnekes, met illustraties van Johan Dijkstra, staat vol sprookjes en verhalen van Groningse bodem. In de vorige 'aflevering' leerden we dat de verhalenverteller, Minne (ofwel Menno) Koning, in Garmerwolde woonde. In de tussentijd zijn we weer wat meer te weten gekomen, met dank aan de Cultuurhistorische Vereniging Ten Boer (CHVTB) en Jan Huizenga en zijn twee zussen (kleinkinderen van E.J. Huizenga-Onnekes).

## Nazaten in Garmerwolde/Thesinge?

Via de familie van Minne's vrouw Trientje Kort loopt het genealogische spoor in onze dorpen helaas dood, maar via Minne's eigen bloedtak vonden we het volgende. Naast een broer, Gerrit Koning (zie vorige G&T), bleek Minne namelijk ook twee zussen te hebben gehad, te weten Willemmina (1848-1916) en Elizabeth (1851-1918). Tijdens hun jeugd woonde het gezin Koning in Thesinge. Zus Elizabeth trouwde met Lourens Schaaphok uit Garmerwolde en van hen wonen er nazaten in onze buurt. Minne Koning was namelijk oudoom van Jaap Schaaphok (1921-2006), echtgenoot van de in 2018 overleden oudste dorpsbewoner Lies Schaaphok-Smit en vader van G&T-abonnee Piet Schaaphok.

## Minne in beeld

De man op de foto in het proefschrift *Het wonderland achter de horizon* (Broersma, 2005) waarover in de vorige aflevering werd gesproken, blijkt uiteindelijk toch Minne Koning te zijn. De bronverantwoording verwees namelijk niet naar de personen op de foto, maar naar de auteurs van het boek waarin de foto gevonden was: 'Huizenga-Onnekes en Ter Laan, *Groninger Volksverhalen*'. Hierbij krijgen we dus alsnog een beeld van Minne; wellicht herkent iemand wat familietrekken (Piet?). En kijk toch eens die briljante aaneengesloten bakkebaard!

## Nog meer verhalen

In het boek *Groninger Volksverhalen* (1930) staan overigens nog meer vertellingen van Minne, opgeschreven in de Grunneger taal; deze uitgave is bewerkt door Cornelis Ter Laan (1871-1963), pionier in de Groningse literatuur en onder andere bekend van het *Nieuw Groninger Woordenboek* (1929). *Groninger Volksverhalen* bevat eveneens een aantal verhalen uit Gaarmwol, zoals van de 'witte juffers' (oude vrouwen) die in het maanlicht 'bomбуизies' (koekjes) bakten. Terwijl exemplaren van *Groninger Volksverhalen* nog enigszins gemakkelijk te vinden zijn, blijkt dat de vroege uitgaven van *Het boek van*



Minne Koning en E.J. Huizenga-Onnekes omstreeks 1929; het origineel is in bezit van de familie Huizenga (foto F.G. Knol)

Minne Koning tegenwoordig heuse collector's items zijn waarvoor men aardig wat flappen dient neer te leggen.

Harjo de Poel

Mien Stek  
Tuinontwerpen

Ook voor advies en klein onderhoud

Miranda Bosman  
W.F. Hildebrandstraat 5  
9798 PH Garmerwolde  
Tel. 06-29967176  
mienstek@gmail.com  
www.mienstek.nl



De Groene Kookster

Astrid de Leeuw

vegetarische catering

06-14491281

degroenekookster@gmail.com

De Hofstee



Verliezen en veranderen - praktisch voor coaching

Jantje Y. Brouwers Dorpsweg 15 dehofsteecoaching@ziggo.nl  
9798 PC Garmerwolde www.dehofsteecoaching.nl  
06-53 64 46 37



ALFRED OTTENS  
BOUWBEDRIJF

Molenhorn 4  
9797 PV Thesinge

t. 06 25 07 74 46  
m. info@alfredottens.nl

Onderhoud Renovatie Verbouw

WWW.ALFREDOTTENS.NL



LEVERANCIER GROOTKEUKEN EN HORECA

Lamsoor 11

9738 AL Groningen

www.vishandelsmit.nl

Telefoon 050 5496150

Fax 050 5496151

E-mail info@vishandelsmit.nl

INSTALLATIETECHNIEK  
BIJ VAATSTRA BV

KUNT U TERECHT VOOR

*klimaat - en elektrotechniek,  
sanitair, loodgieterwerk,  
rioleringsbeheer,  
zinkwerk en dakbedekkingen*

INSTALLATIES IN DE BREEDSTE  
ZIN VAN HET WOORD



Installatietechniek  
VAATSTRA B.V.

VERBINDINGSWEG 19  
9781 DA BEDUM  
TEL. 050 - 3012832

VAATSTRA@VAATSTRA.NL  
WWW.VAATSTRA.NL  
INSTALCENTER

Van der Woude  
HOVENIERSBEDRIJF

*Sterk in het  
hovenierswerk*



Uw adres voor

Aanleg  
Bepanting  
Bestrating  
Boomverzorging  
Schuttingen  
Onderhoud  
Vijvers

Lageweg 12 - 9798 TG Garmerwolde - Tel. 06 12154825

www.hoveniersbedrijfvanderwoude.nl

Oomkes installatietechniek

• Gas • Water • Elektra • Verwarming • Dakbedekking • Zinkwerk • Sanitair •

*Ons vakmanschap*

*is uw comfort!*

Molenhorn 12, T • 050 - 302 34 07  
9797 PV Thesinge F • 050 - 302 37 87  
M • 06 23 101 161

info@oomkesinstallatietechniek.nl

Lid van  
UNETO-VNI



Eén van de weinigen  
die alles kan reinigen

050 54 21 890



PETER KUIL

> RIOOLSERVICE > SCHOONMAAK > SPECIALISTISCH REINIGEN

# Senioren sport in Thesinge

Al een aantal jaren kunnen senioren elke dinsdagmiddag sporten in de gymzaal van Thesinge. Sinds half maart is sporten in de zaal echter niet meer mogelijk door corona. Nu er, met inachtneming van de anderhalve-meterregel, wel weer buiten gesport mag worden, heeft leidster en kersverse dorpsgenote Jeanette Toxopeus de groep uitgenodigd op het sportveld. Sinds 2 juni wordt op dinsdagmiddag van 14.00 tot 15.00 uur gesport door een enthousiaste groep Thesinger 55-plussers.

Er wordt in een uurtje gewerkt aan de conditie, kracht en coördinatie. Dit doet ze op diverse manieren, bijvoorbeeld met wandeloefeningen, krachtcircuitjes, evenwichtsoefeningen en denkspelletjes. Ook komen diverse spelvormen aan bod. Dat kan een estafette zijn of een wedstrijd met verschillende attributen. Voorop staat het plezier in bewegen en het verbeteren van de conditie. Hopelijk blijven de weergoden ons op de dinsdag gunstig gezind. Ook in Garmerwolde is Jeanette bezig een groep op te starten. Door de coronamaatregelen is dit nog niet van de grond gekomen. Maar zodra het weer kan wordt er actie ondernomen. Er is al wel een groepje belangstel-



*Er wordt flink gewerkt tijdens de warming up (foto Andries van der Meulen)*

lenden, maar er kunnen nog wat mensen bij. Als u belangstelling heeft dan kunt u dit doorgeven aan Jeanette per e-mail: [j.tox@ziggo.nl](mailto:j.tox@ziggo.nl) of bellen: 06 44 464 809.

*Truus Top-Hettinga*

# Afscheid van Freida Wendel

## Damesgym Garmerwolde stopt

Het was ideaal weer voor een coronaveilige tuintje met een beperkt aantal aanwezigen.

Ed Welling en Henk Vliem hebben als bestuur van de Sportvereniging Garmerwolde Freida een prachtige bos bloemen en een envelop met inhoud aangeboden. Antje Noordhof, Greet Verbree, Tina Bolhuis en Sien Nieken hebben gezorgd voor allerhande hartige en gezonde hapjes.

Gastvrouw en -heer waren Els en Luuk Knol. In hun tuin vond het gebeuren plaats. Als herinnering aan zoveel jaren damessport heeft Freida een fotoboekje gekregen met bijdragen van diverse dames die bij haar in de loop der jaren hebben gesport.

We kunnen terugkijken op een gezellig laatst samenzijn met Freida. Zo is er een einde gekomen aan 39 jaar lessen door Freida Wendel en daarmee ook aan de damesgymgroep van de Sportvereniging Garmerwolde.



*Alleen voor het fotomoment is de 1,5 metermaatregel even opzij gezet (foto Luuk Knol)*

Het goede nieuws: een nieuwe optie start op dinsdagavond van 20.00 – 21.00 uur op persoonlijke titel o.l.v. Jeanette Toxopeus, docent senioren sport en sinds kort woonachtig in

Thesinge. De kennismakingsles staat gepland op 25 augustus (mits de coronaregels dat toestaan).

*Els Knol-Licht*

# Jonge tuinder

**Zeker in deze tijd van het jaar kunnen fietsers en wandelaars langs de kant van de weg voor een prikkie, of soms zelfs gratis, stekjes en jonge plantjes meenemen. Dit jaar is het aanbod zelfs groter dan voorgaande jaren, omdat er in Thesinge een jonge kweker is bijgekomen.**

Gijs Mollema is negen jaar en is in de beperkte tuinruimte die aan de Bakkerstraat beschikbaar is al een paar jaar bezig om zich de vaardigheden van het tuinieren eigen te maken. En behalve de drie vierkante meter tuin voor het huis, die hij bovendien nog moet delen met de diverse katten in de buurt, heeft hij dit jaar op een katveilige plek achter het huis een eigen kweekkasje. Met daarin plantenbakken, een werktafeltje en tuingereedschap. De diverse plantjes in deze hobbyruimte doen het meer dan uitstekend. Zo goed zelfs, dat hij er aan het begin van de Bakkerstraat een tafeltje voor heeft ingericht waar voor concurrerende prijzen meerdere plantjes te koop worden aangeboden. De opbrengst hiervan kan dan weer worden gebruikt om zijn hobby verder uit te breiden, wie weet wel tot iets groots. Wat daarvoor ook kan helpen is een wat groter tuinooppervlak. Wie in de nabijheid van de Bakkerstraat dan ook een paar vierkante meter tuin over heeft waar Gijs zijn hobby kan uitvoeren: laat het Gijs weten!

*Koos van de Belt*



*Gijs achter zijn tafeltje met plantjes en stekjes – ook op zondag geopend (foto Koos van de Belt)*

## TIMMERBEDRIJF RIDDER

LUDESTRAAT 15  
9797 PM THESINGE

A.J. RIDDER  
M. 06 1569 2503



ONDERHOUD  
VERBOUW  
RENOVATIE  
RESTAURATIE

INFO@TIMMERBEDRIJFRIDDER.NL  
WWW.TIMMERBEDRIJFRIDDER.NL

## momode en pedicuresalon

- mode voor dames
- pedicuresalon
- tapparfum



Berkenlaan 2-44 Selwerd 050 - 5736989 Marlen Ossentjuk



Good Looking

Martini Manege

Lageweg 13-a  
9797 TA Thesinge  
050-5416272

[www.romantico.nl](http://www.romantico.nl)

- \* Paardrijlessen
- \* Duitse top klasse rijpony's

## OTOMOTO

Handelsweg 12  
9791 DG Ten Boer  
(050) 3021624

- Onderhoud en reparatie van alle merken auto's en motoren
- APK
- In- en verkoop motoren
- Verkoop motorkleding
- Wasboxen
- Wasstraat

info@otomoto.nl  
www.otomoto.nl



Jo's knippenij  
Jolanda Bol, Moeshorn 7, Thesinge  
M 06 20283916  
knippen op afspraak

DORPSHUIS  
THESINGE

## TRETPUNT MIDDEN IN HET DORP

Wil je een

- FEEST VOOR VRIENDEN EN FAMILIE
- ACTIVITEIT VOOR HET DORP
- VERGADERING OF BIJeenKOMST organiseren?

Informeer bij Trefpunt

KERKSTRAAT 5  
9797 PD THESINGE  
T 085 0292642

E RESERVEREN@  
DORPSHUISTHESINGE.COM  
W DORPSHUISTHESINGE.COM

Bij ons vindt u alles voor uw fiets!  
Volop keuze in nieuwe en gebruikte fietsen.  
Leverancier van o.a. Gazelle, Sparta, Rih,  
Trenery en Loekie kinderfietsen.  
Ook voor reparaties van alle merken.

Koopmansplein 13 - 9791 MD Ten Boer  
050 3022995 - [www.bobtweewielershop.nl](http://www.bobtweewielershop.nl)



## magazijnstellingen.nl

### NIEUW & GEBRUIKT

Palletstellingen  
Legbordstellingen  
Archiefstellingen  
Kunststofbakken  
Magazijnkasten  
'TOP WAY' professionele  
aluminium rolsteigers, trappen  
en ladders, en nog veel meer...



Reinder van der Veen Magazijnstellingen b.v. Ten Boer

Nijverheidsweg 6, 9791 DA Ten Boer 050 - 302 4833  
info@magazijnstellingen.nl

## LOONBEDRIJF W. LODE



Bouwerschapweg 48 9791 TJ Ten Boer 050 - 5418610

BIJ AGRI SHOP  
DAGELIJKS  
VERS



BAKKERIJ HOEKSTRA

Kerklaan 2 - 4, Bedum • E: info@bakkerijhoekstra.nl • W: www.bakkerijhoekstra.nl

## Jos Meijer Haarden

Kachels - Rookkanalen - Schoorsteenvegen

H Westerstraat 17 Ten Boer  
050 850 6818

info@josmeijerhaarden.nl  
www.josmeijerhaarden.nl





Een heerlijk poffertjesinitiatief namens Oranje Comité Thesinge voor boffertjes van basisschool De Til (foto's Patrizia Meijer-Puddu)



## Een vernieuwde speeltuin

De speeltuin in Thesinge, op het speelveldje van de Molenhorn, is tegelijk met de bouw van diezelfde straat geplaatst. We noteren 2001 en door ouderwets met 'de pet rond te gaan' werd de speeltuin gefinancierd door een groot deel van de nieuwe bewoners.

Het was dus ook niet heel gek dat Ronald Rooijackers (stadsdeelbeheerder Ten Boer bij de gemeente Groningen) de speeltuin 18 jaar later niet in zijn administratie kon terugvinden. Ik vroeg hem ernaar tijdens een barbecue in 2019, want ik zat namelijk met een probleem. Ik had vanuit Dorpsbelangen een subsidieaanvraag gedaan voor een nieuwe speeltuin; het aangevraagde bleek echter bedrag te laag. Als IT-er zit ik niet *fulltime* in de speeltuinen en had dus nooit rekening gehouden met valhoogtes, valondergrond met demping en gecertificeerde apparaten. Inmiddels ben ik er aardig in thuis. Groot pluspunt van de functie van bestuurder van Dorpsbelangen is dat je met veel verschillende zaken in aanraking komt en daarvan leert. Nieuwe bestuurders zijn trouwens altijd welkom ... Vanaf dat moment hebben Ronald en ik nauw

samengewerkt om tot een uitvoerbaar plan te komen. Eerst een realistisch financieel plan om de begroting rond te krijgen; de eerder opgestelde dorpsvisie van Thesinge bood hierbij soelaas. Omdat wij hierin duidelijk hebben aangegeven dat het dorp aantrekkelijk wil zijn voor jonge gezinnen, heeft Ronald zich hard gemaakt extra geld vrij te maken voor het vernieuwen van de speeltuin.

Na het finaliseren van de begroting zijn we aan de slag gegaan met een ontwerp. Samen met de direct-omwonenden en de kinderen van basisschool de Til zijn we tot een geweldig ontwerp gekomen. Door de variatie aan toestellen die geschikt zijn voor jong en 'oud' ( $\pm 12$  jaar) kan deze nieuwe speeltuin weer jaren mee! Ik ben erg blij en trots op dit resultaat. Tevens hoop ik hiermee te laten zien wat je met burgerparticipatie allemaal kunt bereiken. Als laatste een 'shout out' naar Ronald Rooijackers en de gemeente Groningen voor hun bijdrage en inzet.

De speeltuin wordt eind juni (of juni), begin juli geplaatst. De werkzaamheden zullen een kleine week in beslag nemen.

Paul Witkamp



Harm Jan Havenga, Ton Bouchier en Ruud Delissen op zaterdagmiddag 13 juni bij de nieuw geplaatste vlaggenmast op de Koningsheert in Garmerwolde. In overleg met de gezamenlijke bewoners werd deze met vlag en wimpel aangeschaft. De Groningse wimpel zal de mast dagelijks versieren en tijdens belangrijke feestdagen zal de vlag vrolijk wapperen. (foto Thea Bouchier)



In de vorige G&T stond een foto van de kampeerders op camping Riddertjeshof. Maar de camping is (voorlopig) niet meer. Om het grasland achter zijn huis een jaartje rust te gunnen heeft Appie Ridder besloten om zijn veestapel, vijf geiten en pony Kobus, te laten grazen op wat tijdens het hemelvaartweekend nog een camping was. Het veetransport vond niet plaats per veewagen, maar gewoon met de beestenboel aangeliend door de straten van Thesinge. (foto en tekst Koos van de Belt)



Het bestuur van de Thaisner DörpsRun (Menco van der Berg, Marinus Vermue, Stoffer Havinga en Susan Vaatstra) zijn voor het eerst dit seizoen weer bij elkaar gekomen, op veilige afstand. Als de gemeente toestemming geeft wordt op 26 september een coronaveilige editie van de run georganiseerd. Een van de aanpassingen is dat je alleen mee kan lopen als je je vooraf ingeschreven hebt. Hou de website [thesingerun.nl](http://thesingerun.nl) in de gaten. (foto Desiree Luiken)



## Foto van de maand

Menno en Dineke hebben een nieuwere auto. En die parkeren ze niet meer in een parkeerhaven aan de Schutterlaan, maar op een eigen parkeerplaats

*dichter bij huis. Om veilig weg te kunnen rijden hebben ze spiegels aan de overkant van de weg gemonteerd. Jakob van der Woude, onze trouwe gastschrijver en bezorger van de G&T in Thesinge, kan dus veilig de G&T's aan de Schutterlaan blijven bezorgen.  
(foto en tekst Koos van de Belt)*

## Agenda

### Maandag 27 juli

- Garmerwolde; van 8.30 - 9.30 uur: Chemokar t.o. Koningsheert.
- Thesinge; van 9.45 - 10.45 uur: Chemokar op het Hendrik Ridderplein.

In verband met de coronacrisis zijn veel activiteiten afgelast.

## Wist u dat ...

- Jantje Brouwers vanaf 3 juli wekelijks meditatiesessies in haar tuin geeft?
- u over de tijden en kosten informatie vindt op [www.dehofsteecoaching.nl](http://www.dehofsteecoaching.nl)?

## Stoomfluitjes

**Te koop:** Linnenrekken. Van der Woude, Moeshorn 5 Thesinge, 06 11 286 267.

**Gevonden:** Bruine bril met geslepen glazen. Op het schelpenpad langs het Maar in Thesinge, ongeveer ter hoogte van de dam, op zondagochtend 31 mei. De bril ligt nu op Dorpsweg 65 in Garmerwolde.



Volgende krant komt uit op 31 juli 2020.  
Kopij inleveren uiterlijk zaterdag 18 juli vóór 18.00 uur via: [gentexpress@hotmail.com](mailto:gentexpress@hotmail.com), Dorpsweg 26 of G.N. Schutterlaan 16

## BREKEND NIEUWS

### Lopend Eten 2020 afgelast

Wat al gevreesd werd blijkt nu werkelijkheid: de organisatie van Lopend Eten heeft helaas moeten besluiten de editie van 2020 af te

gelasten. Ook al worden allerlei maatregelen versoepeld of afgeschaft, het staat vast dat in oktober van dit jaar de anderhalvemeterregel nog steeds geldt. Navraag leert dat het praktisch onmogelijk is

om in de gemiddelde Thesingse keuken of eetkamer acht personen aan tafel te hebben met voldoende onderlinge afstand. Jammer, maar helaas. Kwestie van overmacht. Maar niet gewanhoopt, er is al een

datum bekend voor de volgende Lopend Eten. Dat is zaterdag 2 oktober 2021. Noteer deze belangrijke datum!

*Ton Heuvelmans  
en Christien Huizinga*

Strip door  
Matthieu Visser

